

Сакавіковыя съяткаваньні

НЬЮ ЁРК

Сёлетніе ньюёркаўскіе съяткаваньні было «супольным», Беларуска-Амерыканскіе Задзіночаныне ладзіла яго разам з Беларускім Кантрэсавым Камітэтам. Арганізаціі: сп. К. Марлік, старшыня БАЗА — з адного боку, сп. І. Касяк, старшыня БКК — з другога.

Сходы беларускага грамадзства, якія папярэднімі гадамі адбываліся паралельна ў ньюёркаўскіх гатэлях «Білтмор» і «Комодор», сёлеты злыліся ў адзін сход у гатэлі «Білтмор». Сюды зышліся гэтым разам усе, а сярод іх і такія старыя знамёны, што, жывуць ў Нью-Ёрку і калі яго па 10-12 гадоў, ні разу дасюль не сустракаліся. А ціпер сутэрні, і руки адзін аднаму паціснулі, і, нехта казаў, сей-той заплакаў нац апрачунення...

Усіх было каля пайтышчы, — урачыстых, съяточных, шмат моладзі. У калідоры — зычлівія паціснанія рук, палітычныя аналізы, шуканье знамёнаў. Ля ўваходу ў залю — бел-чырвона-белыя значкі, кніжкі, часапісы й дэячытаты з усімешкамі ў нацыянальнай вонкі. Атласфора прыязная, спадзеўная, у хадзе адно ў сяго-таго — крышику насыцярожанацьці й напруження.

Рыхтаваліся да съята доўга, гаварылі пра яго яшчэ даўжэй. Гаварылі навет тады, як і не рыхтаваліся — два гады таму на папярэднім кантрэсе БАЗА, на якім была прынятая адмысловая рэзандыя з заклікам да задзіночаныя.

Супольны сход грамадзства ў гатэлі «Білтмор» прайшоў агулам памысна. Адчытуся амэрыканскім гімнам і малітвой Архіяпіскапа Васіля, закончыўся беларускім гімнам. У прамежку гаварыліся прамовы, чыталіся пракламаціў й вітаныні, дэкламаваліся вершы, пляяліся песьні. Волгескі гучэлі асабліва гулка, калі прамоўцы адзначалі пазытыўнасць супольнасці. Съяточны настрой спрыяў добрым жаданыям.

У мастацкай частцы ўзялі ўдзел: саўтрыўэрскі хор (23 асобы) пад кіравецтвам кампазытара Верасава, пээты М. Кавыль і Я. Золак із сваймі вершамі, сп.-н. І. Чурукы з дэкламацій, піяністка праф. Э. Зубковіч, съялявачкі сп.-н. Л. Маркоўская й К. Ярашевіч. Вёў працу сп. М. Вахар.

У ВЫДАВЕЦТВЕ «БАЦЬКАЎШЧЫНЫ», АБО ў НАШЫХ ПРАДСТАУНІКОУ заўсёды можна набыць наступныя кнігі:

Янка Купала. СПАДЧЫНА. Выбар пазіцыі з крэтычнымі артыкуламі Ст. Станкевіча, Бач. 564. Цана 7, 9 або 11 ам. дал. (залежна ад вокладкі й паперы).

Янка Купала. ТУТЭЙШЫЯ. П'еса з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. 83 бач. Цана 1 ам. дал.

Янка Купала. РАСЬКІДАНЕ ГНЯЗДО. Драма з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. 58+XV бач. Цана 1 ам. дал.

Якуб Колас. НОВАЯ ЗЯМЛЯ. Пазіма з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. XXXII+246 бач. Цана 3 ам. дал.

Якуб Колас. СЫМОН МУЗЫКА. Пазіма з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. ІІІ+246 бач. Цана 3 ам. дал.

Якуб Колас. У ПАЛЕСКАЙ ГЛУШЫ. Повесьць. 158 бач. Цана 1,50 ам. дал.

Максім Багдановіч. ВЯНОК. Збор твораў з крэтычнымі артыкуламі Ст. Станкевіча й А. Адамовіч. 274 бач. Цана 3 або 4 ам. дал. (залежна ад вокладкі).

Алесь Гарун. МАТЧЫН ДАР. Збор твораў з крэтычнымі артыкуламі А. Адамовіч і А. Барычэўскага. 268 бач. Цана 3 ам. дал.

Андрэй Мрый. ЗАПІСКІ САМСОНА САМАСУЯ. Сатырычная аповесьць з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. 88 бач. Цана 1 ам. дал.

Лукаш Калюга. НІДОЛЯ ЗАБЛОЦІКІХ. Аповесьць з крэтычнымі артыкуламі Р. Склюта. 127 бач. Цана 1,50 ам. дал.

Вяласт (Вацлаў Ластоўскі). ТВОРЫ. Алавяданыні. 112 бач. Цана 1 ам. дал.

Юрка Віцьбіч. ПЛЫВЕ З-ПАД СВЯТОЙ ГАРЫ НЕМАН. Мастицкі нарыс. 94 бач. Цана 1 ам. дал.

Аляксей Кулакоўскі. ДАБРАСЕЛЬЦЫ. Аповесьць з крэтычнымі артыкуламі Ст. Станкевіча. 110 бач. Цана 1 ам. дал.

БЕЛАРУСКІЯ КАЗКІ. Зборнік народных казак і літаратурных твораў з казачнымі матывамі. 215 бач. Цана 3 або 4 ам. дал. (залежна ад вокладкі).

ЛЯ ЧУЖЫХ БЕРАГОУ. Альманах твораў беларускіх эмігранціў пээтай і пісьменнікай. 238 бач. Цана 3 ам. дал.

Рыгор Крушына. ВЫБРАНЫЯ ТВОРЫ. Цана 2 ам. дал.

новую палітычную праграму — «адкінуць усё, што нас дзеліць, каб стварыць адзіны сілы палітычны рух на эміграцыі» — гэта рош прынямася нерэальна, хоць хмароўская газета й піша пра яе ўжо ад дадзёйшага часу. Паканілася гэта ў задалёк ўбок ад прынятая папярэднім кантрэсам БАЗА рэзоляцыі пра «нацыянальна-ідэялягічнае становішча БАЗА», у якой кажацца: «БАЗА, як у мінулым етак і ў будучым, будзе праводзіць нацыянальна-грамадзскую дэйнасць, верна падтрымваючы ідэі Беларускага Народнае Рэспублікі і прынцыпы Рады БНР». («Бацькаўшчына», 25. VI. 61). Такіх речоў нельца ігнораваць. На іх нельга забывацца. Напраслом у гэтым выпадку нічога ня зробіцца, наадварот — пашкодзіцца толькі добрая насыпелай справе нацыянальнае кансалідацыі.

Асноўны выслак сёлетнія сакавікова

съяткаваньня быў съкіраваны ўнутро.

З галоўных вонкавых дасягненій трэба было адзначыць прачытаныне Архіяпіскапам БАПЦ Уладзікам Ва

сілём мальтів за Беларусь у амэрыканскім Сэнате (1 красавіка), прыняцьце беларускага дэлегаціі ў Вашынгтоне Віцэ-Прэзідэнтам ЗША Джонсанам і сэнатарам Дырксенам да бешчаныне ньюёркаўскім губернатаром Нэлсанам Рокфэллем і мэрам места Нью-Ёрку Робэртам Вагнерам Дня Беларускага Незалежнасці.

А. Будзіч

НЬЮ БРАНСУІК

У НЬЮ-БРАНСУІКУ сёлетнія сакавіковыя съяткаваньні, што адбылося 31 красавіка, было падвойнай падзеяй: ўгодкім незалежнасці БНР і афіцыйным адчыненнем нованавытага рэлігійнага грамадзлага цэнтра. Ладзіў съяткаваньня супольнасць, але і да «свеа-ж» Рады БНР, да яко сп. Мярлік, прынялася фармальна, належыць. Склікалася лодзі разам на супольнае съяткаваньне ўжо сама сабой было дасягненне. Нягледзі разам на супольнае съяткаваньне быў сама сабой было дасягненне. Нягледзі разам на супольнае съяткаваньне быў сама сабой было дасягненне.

Съяткаваньне пачалося яшчэ 25 сакавіка, калі над будынкамі гарадзкіх управаў Нью-Брансуйку й Саўт-Рывэр быў вывешаны — для ўшанаванья ўгодкі Беларускага Незалежнасці — беларускі й амэрыканскі съцгі.

30 красавіка, напярэдні ўрачыстага сходу, пра съяткаваньне было шырока паведамлены ў галоўной мясцовай газэце «Дэйлі Гоўм Ньюз».

У нядзелю 31-га пасля багаслужбы ў саўтай царкве (настаяцель мітр. прат. а. С. Войтана), пападуні, быў праведзены сход мясцовага беларускага грамадзства з удзелам гасцей. На сход прыбылі мэр (бүргомістар) места Нью-Брансуйку сп. Чэстэр Паўлюс і мэр суседнага мястэчка Саўт-Рывэр сп. Эдмунд Люкер. Сюды прыехалі таксама беларускія госьцы з Нью-Ёрку: Архіяпіскап БАПЦ Уладзімір Ваціль, старшыня Беларускага Дапамогі сп. Ант. Шукелій, праф. Ант. Адамовіч, сп.-н. Натальля Арсеньева. На сход зыйшліся каля 90 асобаў, сярод іх першыя заступнікі Старшыні Рады БНР сп. А. Стагановіч.

Урачыстасць пачалося яшчэ 25 сакавіка, калі над будынкамі гарадзкіх управаў Нью-Брансуйку й Саўт-Рывэр быў вітаваны — для ўшанаванья ўгодкі Беларускага Незалежнасці — амэрыканскіх афіцыйных прадстаўнікоў, якія сваімі удзеламі даюць беларускій грамадзству ўзвольнай справе важнае маральнае падтрыманье. Зычлівымі словамі адказалі на гэта ў сваіх выступленнях мэры Нью-Брансуйку й Саўт-ривэр.

Мастацкая частка сходу была наладжана мясцовыми сіламі із сціплай, але сымпатичнай праграмай — галоўна музыкальны дэеманізм.

Мастацкая частка сходу была наладжана мясцовыми сіламі із сціплай, але сымпатичнай праграмай — галоўна музыкальны дэеманізм.

На заканчэнне дня была наладжана супольная бясёда. У застолных прамовах рабіліся падсумаваныні пляні на будучыню. Выслак сп. Гутырчыка, старшыня Беларускага Дапамогі сп. Ант. Адамовіч. У саўт-ривэрскім сходзе ўдзельнічылі ўсіх ягонах супрацоўнікі, ушанавалі гучным «Стогод!»

А. Будзіч

ЛЕС АНЖЭЛЕС

Съяткаваньне 25-га Сакавіка ў Лёс Анджэлесе было наладжана ў нядзелю 24-га сакавіка. Праграма адбывалася пад кіраўніцтвам сп. Я. Арциха, як старшыня съяткавальнага камітэту, у склад якога ўваходзілі сп. Ю. Найдзюк і сп. В. Стус.

Пасля адкрыцця ўрачыстасці былі адпрыманы амэрыканскі гімн і малітва «Магутны Божа». Прывітаны быў прачытаны ад: мэр гораду Лёс Анджэлес

— Сома Ерты, фэдэральная сенатара ад Каліфорніі — Кікэла, кантрэсмана Госмэра, ад Галоўнай Управы БАЗА, Зтурванія Беларуса ў Лінней, Галоўнай Управы Кантрэсавага Камітэту і іншых.

Н.

ЧЫТАЙЦЕ Й ПАШЫРАЙЦЕ СВАЮ БЕЛАРУСКУЮ ГАЗЭТУ «БАЦЬКАЎШЧЫНЫ»

ПАВЕДАМЛЕНЬНЕ

Як паведамлялася ўжо раней, выйшла з друку 1-ая кніга «ЗАПІСАў» Беларускага Інстытуту Навукі й Мастацтва. Кніга абыймае 272 бачынкі й утрымоўвае цікавыя матарыял з розных галінай беларусаведы. Іна каштую 3 ам. далаіры або раўнавартасць у іншаземай валюце. «ЗАПІСЫ» можна набыць у прадстаўнікоў «Бацькаўшчыны» адпаведнай краіны. З свайго боку просім паважаных прадстаўнікоў «Бацькаўшчыны» выручаныя грошы за «ЗАПІСЫ» пераказваць на наступнае банкавае конто:

Weissruthenisches Institut für Kunst und Wissenschaft, e. V.

Konto Nr. 377612, Bayerische Hypotheken- und Wechsel-Bank,

München (Deutschland)

Адміністрацыя БІНІМ

ПАРЫЖ

24 сакавіка г. г. Беларусы з Парыжа ваколісаў урачыстасці адзначылі 45-ую гадавіну з дня Абвешчаныя Незалежнасці Беларусі.

Съяткаваньне пачалося ранішній Ба

гаслужбай у капліцы Св. Людовіка.

Съяточную Літургію адпраўляў а. Л.

Гарошка — Рэктар Беларускіх Місіяў

у Францыі і Англіі. Падчас Багаслужбы

вельмі прыгожа съляваў мяшаны хор

французскіх студэнтаў, якія займаюцца

выучычнімі славянскімі мовамі. Гэты хор,

зарганізаваны ѹ кіраваны энэргічным

дэйнасцю, верна падтрымваючы ідэі

Беларускага Народнае Рэспублікі.

(«Бацькаўшчына», 25. VI. 61).